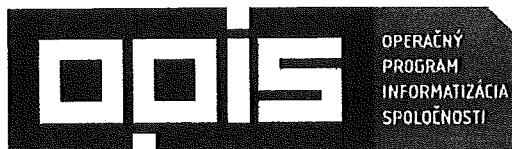




**TVORÍME VEDOMOSTNÚ SPOLOČNOSŤ**  
Európsky fond regionálneho rozvoja



# ZMLUVA O DIELO

Názov projektu	Elektronické služby zdravotníctva
Kód ITMS	21110120009
Kód rozhodnutia EK <sup>1</sup>	
Prijímateľ	Ministerstvo zdravotníctva Slovenskej republiky

Operačný program	2110002 OP Informatizácia spoločnosti
Prioritná os	Prioritná os 1-Elektronizácia VS a rozvoj elektronických služieb
Opatrenie	1.1 Elektronizácia verejnej správy a rozvoj elektronických služieb na centrálnej úrovni
Kód výzvy	OPIS-2009/1.1/08-NP

---

**ZMLUVA O DIELO**  
uzatvorená v zmysle § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb.

(návrh)

číslo zmluvy objednávateľa: 10/Z/2010  
číslo zmluvy dodávateľa 1: SK-SC100027  
číslo zmluvy dodávateľa 2: 005/2010/V

Zmluvné strany

**Slovenská republika v zastúpení**  
**Ministerstvom zdravotníctva Slovenskej republiky**  
IČO: 165 565  
Limbová 2, 837 52 Bratislava  
Slovenská republika  
bankové spojenie: Štátna pokladnica  
číslo účtu: 700 280 622/8180  
v zastúpení: MUDr. Richard Raši - minister

(ako „objednávateľ“)

na jednej strane,

a skupina dodávateľov v zložení:

**NESS Slovensko, a.s.**  
IČO: 00 603 783  
DIČ: 2020486732  
DPH IČ: SK2020486732  
Galvaniho 15/C, 821 04, Bratislava, Slovenská republika  
bankové spojenie: Tatra banka, a.s., Bratislava, 2620003834/1100  
spoločnosť zapísaná v obchodnom registri vedenom Okresným súdom Bratislava I, odd. Sa, vložka č. 89/B

v zastúpení:  
Ing. Martin Kohút, predseda predstavenstva  
Ing. Milan Slanina, člen predstavenstva  
Ing. Daniela Švábová, členka predstavenstva

(ako „dodávateľ 1“)

**LYNX – spoločnosť s ručením obmedzeným Košice**  
IČO: 00692069  
DIČ: 2020482871  
DPH IČ: SK2020482871  
Gavlovičova 9, 040 17 Košice, Slovenská republika  
bankové spojenie: ČSOB Košice, 13312273/7500  
spoločnosť zapísaná v obchodnom registri vedenom Okresným súdom Košice I, odd. Sro, vložka č.117/V

v zastúpení:  
Ing. Zoltán Kollár, konateľ spoločnosti

(ako „dodávateľ 2“)  
„dodávateľ 1“ a „dodávateľ 2“ spoločne vystupujú ako „dodávateľ“)

na druhej strane

sa dohodli na nasledovnom:

## Článok 1 – Základné ustanovenia

- 1.1 Objednávateľ vyhlásil oznámením č. 05687 – MUS, zverejneným vo Vestníku verejného obstarávania č. 198/2009 dňa 15.10.2009 užšiu súťaž na realizáciu zákazky financovanej z prostriedkov Operačného programu Informatizácia spoločnosti s názvom „Národný projekt „Elektronické služby zdravotníctva“ pod kódom OPIS-2009/1.1/08-NP (ďalej aj „Verejné obstarávanie“). V rámci užšej súťaže bola vybraná ponuka dodávateľa ako úspešného uchádzača. Na základe tejto skutočnosti a predloženej ponuky dodávateľa sa zmluvné strany v slobodnej vôli a v súlade s platnými právnymi predpismi rozhodli uzatvoriť túto zmluvu.
- 1.2 Objednávateľ týmto vyhlasuje, že je spôsobilý túto zmluvu uzatvoriť a plniť záväzky v nej obsiahnuté.
- 1.3 Dodávateľ týmto vyhlasuje, že je spôsobilý túto zmluvu uzatvoriť a plniť záväzky v nej obsiahnuté.
- 1.4 Neoddeliteľnú súčasť tejto zmluvy tvoria tieto prílohy:
  - a) príloha č. 1, ktorá obsahuje Všeobecné podmienky zmluvy, ktoré sú pre zmluvné strany záväzné (ďalej len „príloha č. 1“);
  - b) príloha č. 2A, ktorá obsahuje opis predmetu plnenia (Príloha č. 1 Súťažných podkladov) a znenie súťažných podkladov (ďalej len „príloha č. 2A“);
  - c) príloha č. 2B, ktorá obsahuje ponuku dodávateľa – vlastný návrh dodávateľa na plnenie záväzkov z tejto zmluvy v súlade s bodom 12.6 Súťažných podkladov a harmonogram plnenia v súlade s Prílohou č. 4 Súťažných podkladov tak ako tieto boli predložené vo verejnom obstarávaní (ďalej len „príloha č. 2B“ alebo „Projekt“)
  - d) príloha č. 3, ktorá obsahuje záväznú cenu za predmet definovaný v opise predmetu plnenia, sadzobník človekodní za jednotlivých expertov č. 1 – 10 a cenu za ročnú podporu v súlade s Prílohou č. 3 Súťažných podkladov tak ako bola táto predložená vo verejnom obstarávaní (ďalej len „príloha č. 3“)
  - e) príloha č. 4, ktorá obsahuje zoznam ďalších rolí ktoré sa budú podieľať na realizácii predmetu plnenia (iné ako tie, ktoré sú uvedené v prílohe č. 3 Súťažných podkladov) a sadzby za človekoden bez DPH (ďalej len „príloha č. 4“).

## Článok 2 – Základný účel a predmet plnenia zmluvy

- 2.1. Základným účelom tejto zmluvy je realizácia „Národného projektu: Elektronické služby zdravotníctva“ s cieľom vytvoriť podmienky pre poskytovanie elektronických služieb zdravotníctva. Realizáciou predmetu plnenia sa dodávateľ zaväzuje poskytnúť služby bližšie špecifikované v prílohe 2A tejto zmluvy.
- 2.2. Predmetom plnenia tejto zmluvy je vývoj a dodávka informačného systému, ktorý obsahuje nasledovné oblasti:
  - a. Oblasť 1 – Národný zdravotný portál a zabezpečenie centrálného poskytovania verejných zdravotne relevantných informácií, ako aj vytvorenie podmienok pre poskytovanie elektronických služieb v tejto oblasti
  - b. Oblasť 2 - Elektronizácia objednávania (k zdravotnej starostlivosti), t. j. eAlokácie a vytvorenie podmienok pre poskytovanie elektronických služieb v tejto oblasti,
  - c. Oblasť 3 - Elektronizácia procesov preskripcie a medikácie, t. j. ePreskripcia a eMedikácia a vytvorenie podmienok pre poskytovanie elektronických služieb v tejto oblasti,
  - d. Oblasť 4 - Poskytovanie zdravotných informácií pacienta, t. j. Elektronická zdravotná karta občana a vytvorenie podmienok pre poskytovanie elektronických služieb v tejto oblasti,
  - e. Oblasť 5 – Architektúra a Integrácia pre vytvorenie základného aplikačného prostredia a rámca, do ktorého bude možné zakomponovať ďalšie komponenty a procesy na SOA princípoch,
  - f. Oblasť 6 – Bezpečnosť spĺňajúca všetky bezpečnostné medzinárodné normy pre komunikáciu zdravotných informačných systémov a požiadavky na interoperabilitu v rámci EÚ,
  - g. Oblasť 7 – Technologická infraštruktúra, t. j. Vybudovanie potrebnej infraštruktúry pre realizáciu predmetu plnenia.
- 2.3. Predmetom plnenia podľa tejto zmluvy sú aj nasledovné aktivity v jednotlivých relevantných oblastiach:
  - a. Aktivita 1 – Analýza a návrh riešenia,
  - b. Aktivita 2 – Implementácia a testovanie,
  - c. Aktivita 3 – Rollout a stabilizácia,
  - d. Aktivita 4 – Rozšírenie a integrácia.
- 2.4. Dodávateľ sa zaväzuje v rámci plnenia podľa tejto zmluvy poskytnúť služby:
  - a. projektového riadenia v súlade s metodológiou PRINCE 2 a metodológiou a štandardmi programovej kancelárie programu eHealth, zahrňujúce aj monitoring projektu, riadenie dodávok a finančné riadenie

- b. publicity a informovanosti ako podporných aktivít v rámci predmetu plnenia, zahrňujúce aj prípravu kampane, prezentačné materiály – reklamné predmety, letáky a informačné plagáty; inzerciu v tlači, reklamné články a propagačné služby na internete.
- 2.5. Prijímateľom predmetu plnenia tejto zmluvy je objednávateľ, štátne orgány, rozpočtové organizácie a príspevkové organizácie, ktoré vykonávajú činnosti pre ktoré je objednávateľ ústredným orgánom štátnej správy resp. priamo alebo nepriamo spadajú pod riadiacu alebo zriaďovateľskú pôsobnosť objednávateľa. Prijímateľom sú aj subjekty, ktorých sa bude týkať Program implementácie eHealth v SR schváleného v Programovom vyhlásení vlády Slovenskej republiky.
- 2.6. Závazku dodávateľa podľa bodu 2.2, 2.3 a 2.4 tejto zmluvy zodpovedá záväzok objednávateľa zaplatiť dodávateľovi dohodnutú cenu.

### Článok 3 – Plnenie zmluvy

- 3.1. Dodávateľ sa zaväzuje za podmienok stanovených touto zmluvou a jej prílohami realizovať riadne a včas oblasti a aktivity podľa bodu 2.2, 2.3 a 2.4 tejto zmluvy a všetky s ním spojené plnenia špecifikované v prílohe č. 2B tejto zmluvy alebo v prípade písomnej požiadavky objednávateľa vo forme rozhodnutia riadiaceho výboru realizovať predmet plnenia tejto zmluvy a všetky s ním súvisiace plnenia podľa opisu predmetu plnenia, ktorý je uvedený v prílohe č. 2A tejto zmluvy.

### Článok 4 – Zmluvná cena

- 4.1. Objednávateľ sa zaväzuje zaplatiť dodávateľovi v súlade s ustanoveniami tejto zmluvy a jej príloh zmluvnú cenu za riadne a včas vykonané dielo.
- 4.2. Zmluvné strany sa dohodli, že celková cena za všetky plnenia zmluvy predstavuje **33 563 000,0 EUR bez DPH**,  
slovom tridsaťtriliónov päťstošesťdesiattritisíc EUR bez DPH  
19 % DPH, t.j. 6 376 970,0 EUR,  
slovom šesťmiliónov tristosedemdesiatšesťtisíc deväťstosedemdesiat EUR,  
39 939 970,0 EUR s DPH,  
slovom tridsaťdeväťmiliónov deväťstotridsaťdeväťtisíc deväťstosedemdesiat EUR s DPH.
- 4.3. Štruktúrovaný rozpočet ceny za realizáciu podľa bodu 2.2 tejto zmluvy a všetky s ním spojené plnenia tvorí prílohu č. 3 tejto zmluvy a je pre zmluvné strany záväzný.

### Článok 5 – Platby

- 5.1. Objednávateľ zmluvnú cenu zaplatí dodávateľovi v súlade s touto zmluvou a jej prílohami.
- 5.2. Podmienkou realizácie konečnej platby je aj predloženie podpísaného akceptačného protokolu objednávateľovi.

### Článok 6 – Doba a miesto plnenia

- 6.1. Dodávateľ sa zaväzuje realizovať plnenie oblastí podľa bodu 2.2, 2.3 a 2.4 tejto zmluvy do 24 mesiacov odo dňa účinnosti tejto zmluvy. Dodávateľ bude plnenie podľa tejto zmluvy realizovať v súlade s harmonogramom plnenia uvedeným v prílohe č. 2B, podrobným návrhom projektového plánu podľa bodu 7.3 tejto zmluvy, v súlade s prílohou č. 3 ako aj v súlade s ďalšími prílohami tejto zmluvy
- 6.2. Dodávateľ bude plnenie zmluvy realizovať v priestoroch objednávateľa a/alebo iného prijímateľa určeného objednávateľom. Objednávateľ vytvorí, resp. zabezpečí, aby iný prijímateľ vytvoril podmienky pre riadne poskytnutie plnení dodávateľa podľa tejto zmluvy.
- 6.3. Po ukončení realizácie plnenia zmluvy dodávateľ odovzdá predmet plnenia zmluvy objednávateľovi. Dodávateľ za prítomnosti projektového manažéra objednávateľa vykoná akceptačné a kontrolné testy. Dodávateľ je povinný pri odovzdávaní predmetu plnenia zmluvy predložiť projektovému manažérovi výsledky testov preukazujúcich splnenie požiadaviek na realizované plnenie zmluvy. V prípade zistenia väd plnenia zmluvy je dodávateľ povinný bezodkladne tieto vady odstrániť.
- 6.4. Projektový manažér a zamestnanec objednávateľa, resp. iného prijímateľa v riadiacej pozícii s dostatočnými kompetenciami na takýto úkon podpíšu samostatný akceptačný protokol pre plnenia poskytované v rámci jednotlivých oblastí a súvisiacich aktivít. Akceptačné protokoly budú podpísané výlučne za predpokladu, že vykonaná kontrola a testovanie, podľa bodu 6.3 tejto zmluvy, preukáže plnú funkčnosť odovzdaných plnení poskytnutých na základe tejto zmluvy. Plná funkčnosť je definovaná ako stav, pri ktorom nie sú evidované žiadne vady kategórie A a kategórie B podľa bodu 9.4 tejto zmluvy, brániace prevádzke.

## Článok 7 – Správy o plnení zmluvy

- 7.1. Objednávateľ oznámi kontaktné údaje všetkých príjemcov správ dodávateľovi najneskôr do troch dní po podpise zmluvy, ktorým bude dodávateľ predmetné správy predkladať. Dodávateľ zaručí, že všetky požadované správy budú doručené včas všetkým stanoveným príjemcom správ v slovenskom jazyku.
- 7.2. Dodávateľ sa zaväzuje predložiť projektovému manažérovi úvodnú správu o plnení zmluvy najneskôr do dvoch mesiacov odo dňa účinnosti tejto zmluvy.
- 7.3. V úvodnej správe o plnení zmluvy zosumarizuje dodávateľ vstupné podmienky pre plnenie zmluvy, navrhne podrobnú projektovú metodiku a podrobný projektový plán vypracovaný v súlade s prílohou č. 2B tejto zmluvy, resp. 2A tejto zmluvy. V úvodnej správe dodávateľ navrhne aj presný detailný harmonogram plnenia zmluvy vypracovaný v súlade s harmonogramom uvedeným v prílohe č. 2B tejto zmluvy. Úvodná správa musí obsahovať aj hlavné úlohy/riziká spojené s plnením zmluvy a definovanie stratégií pre ich zvládnutie. Obsahom úvodnej správy bude aj špecifikácia požadovanej súčinnosti na Objednávateľa zo strany Dodávateľa. Detailizácia požadovanej súčinnosti bude členená podľa druhu požadovanej súčinnosti, jej kapacity a času jej využitia.
- 7.4. Obsah úvodnej správy o plnení zmluvy je pre plnenie tejto zmluvy záväzný po jej schválení Riadiacim výborom v zmysle bodu 5 Prílohy č.1. V prípade ak Riadiaci výbor úvodnú správu o plnení zmluvy neschválí, vráti ju s pripomienkami a vytvorí podmienky pre jej schválenie.
- 7.5. Dodávateľ smie pokračovať v ďalšom plnení zmluvy až po schválení úvodnej správy o plnení zmluvy.
- 7.6. Dodávateľ sa zaväzuje predložiť za každé trojmesačné obdobie počas trvania tejto zmluvy a to do 10. dňa mesiaca nasledujúceho po sledovanom období, ako aj pri dosiahnutí jednotlivých fakturačných oblastí (míľnikov) v zmysle ponuky uchádzača a/alebo po ukončení plnenia príslušnej aktivity podľa bodu 2.3 v rámci oblastí podľa bodu 2.2 tejto zmluvy, ako aj na požiadanie objednávateľa priebežné správy o plnení zmluvy. Prvým mesiacom, ktorý je predmetom priebežnej správy je mesiac, v ktorom zmluva nadobudla účinnosť. Dodávateľ vyhotoví a dá projektovému manažérovi objednávateľa na schválenie priebežné správy o plnení zmluvy v súlade s podrobným časovým plánom plnenia zmluvy, ktorý bol stanovený v úvodnej správe. Priebežné správy musia obsahovať najmä:
  - a. sumarizáciu progresu aktivít – informácie o postupe prác, ktoré umožnia kontrolu plnenia úloh stanovených v projektovom pláne úvodnej správy,
  - b. zhodnotenie celkového vývoja s ohľadom na úspešnosť činnosti plnenia termínov,
  - c. identifikáciu dôležitých problémov a spôsobu ich riešenia, ktoré sa vyskytnú v priebehu plnenia zmluvy,
  - d. protokoly zo všetkých akceptačných testovaní plnení zmluvy realizovaných za obdobie, za ktoré je predkladaná priebežná správa o plnení zmluvy.
- 7.7. Súčasťou priebežnej správy je aj finančná správa. Finančná správa musí obsahovať za posudzované obdobie informácie o použití finančných prostriedkov na plnenie zmluvy, najmä o počte odpracovaných dní osobami, prostredníctvom ktorých plní dodávateľ zmluvu. Súčasťou priebežnej správy je aj zoznam uzatvorených zmlúv o subdodávke s uvedením ich predmetu a ceny. Dodávateľ sa zaväzuje predložiť projektovému manažérovi priebežnú správu v lehotách určených objednávateľom.
- 7.8. Návrh konečnej správy za oblasť podľa bodu 2.2 tejto zmluvy bude predložený dodávateľom na schválenie najneskôr dňom ukončenia plnenia každej oblasti podľa bodu 2.2 tejto zmluvy projektovému manažérovi. Konečná správa bude obsahovať aj:
  - a. štúdiu o všetkých dôležitých problémoch a spôsobe ich riešenia, ktoré sa vyskytli počas plnenia zmluvy, špecificky počas využívania systému,
  - b. odporúčania dodávateľa ako sa v budúcnosti vyhnúť prípadným problémom,
  - c. protokoly zo všetkých akceptačných testovaní v predmetnej oblasti,
  - d. zoznam uzatvorených zmlúv o subdodávke s uvedením ich predmetu a ceny
- 7.9. Súhrn všetkých priebežných správ o plnení zmluvy príslušnej oblasti resp. aktivity podľa bodu 2.3 tejto zmluvy bude tvoriť prílohu záverečnej správy, ktorá musí korešpondovať s údajmi uvedenými v týchto priebežných správach.
- 7.10. Najneskôr 30 dní pred uplynutím lehoty plnenia zmluvy vyhotoví dodávateľ záverečnú správu spolu s príslušnými dokumentmi a prílohami, ktorá zhrnie plnenie zmluvy a dosiahnuté výsledky. Záverečná správa bude obsahovať najmä:
  - a. realizačný súhrn plnenia zmluvy,
  - b. silné a slabé stránky projektu,
  - c. získané ponaučenia,

T  
h

- d. efektívnosť zavedenia a účinnosť projektu,
  - e. zoznam stretnutí a seminárov
  - f. kritickú štúdiu všetkých hlavných problémov, ktoré sa objavili počas plnenia zmluvy.
- 7.11. Finančná správa tvoriaca súčasť záverečnej správy musí obsahovať informácie o použití finančných prostriedkov za celé obdobie plnenia zmluvy, najmä o počte odpracovaných dní osobami, prostredníctvom ktorých plní dodávateľ zmluvu.

#### Článok 8 – Vady plnenia zmluvy

- 8.1 Poskytnuté plnenie zmluvy má vady, ak je realizované v rozpore s odsúhlasenými analýzami vytvorenými v zmysle písmena a) bodu 2.3. tejto zmluvy a špecifikáciou definovanou v prílohe č. 2B tejto zmluvy a/alebo prílohe č. 2A tejto zmluvy resp. v rozpore s odsúhlasenou analýzou.

#### Článok 9 – Zodpovednosť za kvalitu a vady, záručné doby

- 9.1. V prípade, ak plnenie zmluvy má vady v zmysle bodu 8.1 tejto zmluvy, je dodávateľ povinný vady bezplatne odstrániť. Projektový manažér objednávateľa je povinný vadu doporučeným listom, faxom, elektronickou poštou alebo iným preukázateľným spôsobom oznámiť dodávateľovi bezodkladne na kontaktné miesta uvedené v bode 11.2, najneskôr však do 5 pracovných dní po tom, čo takúto vadu plnenia zmluvy zistí.
- 9.2. Dodávateľ vyhlasuje, že plnenie zmluvy nebude obsahovať žiadnu nezdokumentovanú funkcionálnu nepožadovanú objednávateľom, ktorá nie je potrebná pre zabezpečenie funkčnosti predmetu plnenia (tzv. back-doors).
- 9.3. Dodávateľ poskytne na plnenia podľa tejto zmluvy záruku v trvaní 12 mesiacov na SW komponenty a v trvaní 24 mesiacov na HW komponenty odo dňa podpisu akceptačného protokolu podľa bodu 6.4 tejto zmluvy. Dodávateľ je povinný v záručnej dobe na svoje náklady poskytovať objednávateľovi a/alebo prijímateľovi záručný servis, ktorý spočíva v bezplatnom odstránení väd plnenia, ktoré dodávateľ dodal na základe tejto zmluvy a jej príloh.
- 9.4. Zmluvné strany sa dohodli, že dodávateľ začne s odstraňovaním väd podľa kategorizácie v časovom rámci podľa nasledujúcej tabuľky:

Klasifikácia	Popis	Časový plán
„Kategória A“	Kritická vada (havária aplikácie/í) – ohrozuje zabezpečenie základných činností aplikácií v rámci softvéru. Zneumožňuje využívanie softvéru, alebo jeho komponentov, spôsobuje vážne prevádzkové problémy. Jeho prechodné riešenie organizačným opatrením nie je možné.	Začiatok odstraňovania väd do 4 hodín od nahlásenia vady a odstránenie problému do 24 hodín.
„Kategória B“	Vážna vada – neohrozuje základné činnosti aplikácií v rámci softvéru. Spôsobuje problémy pri využívaní a prevádzkovaní softvéru, alebo jeho komponentov. Umožňuje prevádzku bez dôsledkov na konzistenciu dát a výsledky spracovania. Je možné ju dočasne vyriešiť organizačným opatrením prevádzkovateľa.	Začiatok odstraňovania väd do 4 hodín od nahlásenia vady a odstránenie problému do 72 hodín.
„Kategória C“	Bežná vada – neobmedzuje zabezpečenie základných činností softvéru, alebo jeho častí a nespôsobuje vážne dôsledky na využívanie a prevádzku softvéru.	Začiatok odstraňovania väd do 4 hodín od nahlásenia vady a odstránenie problému do 14 dní.

- 9.5. V prípade, ak dodávateľ vady plnenia v primeranej dobe neodstráni, je objednávateľ oprávnený zabezpečiť odstránenie väd treťou osobou na náklady dodávateľa.
- 9.6. Dodávateľ sa zaväzuje, že počas trvania záručnej doby bude priebežne aktualizovať celú dokumentáciu potrebnú pre účelné používanie v produkčnej prevádzke.

## Článok 10 – Práva a povinnosti zmluvných strán

- 10.1. Práva a povinnosti zmluvných strán podľa tejto zmluvy sú detailne špecifikované v prílohe č. 1 tejto zmluvy – Všeobecné podmienky zmluvy a zmluvné strany berú na vedomie, že práva a povinnosti stanovené v prílohe č. 1 tejto zmluvy sú pre ne v súlade s touto zmluvou záväznú.

## Článok 11 – Jazyk zmluvy a komunikácia

- 11.1. Jazyk zmluvy a celej písomnej komunikácie medzi objednávateľom a dodávateľom a tretími osobami a/alebo projektovým manažérom je slovenský jazyk. V prípade, že bude potrebné počas plnenia zmluvy niektoré výstupy odovzdať objednávateľovi aj v anglickom jazyku, všetky náklady spojené s predkladaním výstupov v anglickom jazyku bude znášať dodávateľ.
- 11.2. Kontaktné adresy pre písomnú komunikáciu:

<u>Za objednávateľa:</u>	<u>Za dodávateľa 1 a súčasne za dodávateľa 2:</u>	
<b>Ministerstvo zdravotníctva Slovenskej republiky</b>	<b>1. NESS Slovensko, a.s.</b>	<b>2. LYNX – spoločnosť s ručením obmedzeným Košice</b>
Limbová 2, 837 52 Bratislava 15 Slovenská republika Fax: +421/2/54 788 219 E-mail: <a href="mailto:peter.szakacs@health.gov.sk">peter.szakacs@health.gov.sk</a>	Galvaniho 15/C, 821 04 Bratislava Slovenská republika Fax: +421/2/58261 777 E-mail: <a href="mailto:skbts-ehealth@ness.com">skbts-ehealth@ness.com</a>	Gavlovičova 9 040 17 Košice Slovenská republika Fax: +421/55/728 85 55 E-mail: <a href="mailto:ehealth@lynx.sk">ehealth@lynx.sk</a>

## Článok 12 – Ďalšie dojednania, licencie

- 12.1. V prípade, že sa vyskytnú udalosti, ktoré jednému alebo oboj partnerom čiastočne alebo úplne neumožnia plnenie ich povinností podľa tejto zmluvy, sú povinní sa o tom bez zbytočného omeškania informovať a spoločne podniknúť kroky k ich prekonaniu. Nesplnenie tejto povinnosti zakladá nárok na náhradu škody pre tú stranu, ktorá sa porušenia zmluvy v tomto bode nedopustila.
- 12.2. Dodávateľ vyhlasuje, že je nositeľom užívacieho alebo autorského práva k dodávanému softvéru alebo jeho komponentom a je oprávnený na ich postúpenie objednávateľovi. Ak by sa toto vyhlásenie ukázalo ako nepravdivé alebo nesprávne, dodávateľ musí bezodkladne získať chýbajúce práva alebo právne chybné časti nahradiť právne bezchybnými. V prípade, ak nebude možné túto podmienku splniť, dodávateľ je povinný objednávateľovi už zaplatenú cenu za právne chybný softvér a jeho komponenty vrátiť a nahradiť škodu, ktorá tým objednávateľovi vznikla.
- 12.3. Ak nie je uvedené inak, dodávateľ poskytuje objednávateľovi k dielu vzniknutému na základe tejto zmluvy, školiacim materiálom a všetkým ostatným súčastiam plnenia zmluvy, ktoré sú autorským dielom (spoločne nazývané v tomto ustanovení „dielo“), súhlas na použitie diela v zmysle § 40 zákona č. 618/2003 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon) prostredníctvom výhradnej, časovo neobmedzenej, vyplatennej licencie pre územie Slovenskej republiky na vyhotovenie rozmnoženín diela v zmysle § 18 ods. 2 písm. a) autorského zákona. Výhradná licencia sa vzťahuje výhradne na aktivity súvisiace s vyhotovením rozmnoženín pre internú potrebu objednávateľa a prijímateľov podľa bodu 2.5 tejto zmluvy.
- 12.4. Dodávateľ poskytuje objednávateľovi k dielu vzniknutému na základe tejto zmluvy, školiacim materiálom a všetkým ostatným súčastiam plnenia zmluvy súhlas na použitie v nasledovnom rozsahu:
- právo používať softvér alebo jeho komponenty v prípadoch poškodenia na náhradnom systéme a vytvoriť potrebné kópie pre účely bezpečnosti a archivácie,
  - právo na verejné vystavenie diela, verejné vykonanie diela a verejný prenos diela.
  - právo poskytnúť dokumentáciu vytvorenú pri realizácii alebo v súvislosti s realizáciou aktivít podľa bodu 2.3 tejto zmluvy Ministerstvu financií SR a príslušným orgánom SR a ES a zároveň udeľuje právo na použitie údajov Ministerstvu financií SR a príslušným orgánom SR a ES z tejto dokumentácie na účely súvisiace s touto zmluvou pri zohľadnení autorských a priemyselných práv podľa tohto bodu.
- 12.5. Právo podľa bodu 12.3 a 12.4 udeľuje dodávateľ v rovnakom rozsahu aj pre prijímateľov podľa bodu 2.5 tejto zmluvy.
- 12.6. Ak nie je uvedené inak dodávateľ týmto prevádza na objednávateľa všetky osobitné práva zhotoviteľa databázy, ktoré dodávateľ ako zhotoviteľ databázy má k súčastiam plnenia zmluvy, ktoré sú databázou podľa § 73 autorského zákona v rozsahu uvedenom v bode 12.2 tejto zmluvy.
- 12.7. V prípade ak je súčasťou plnenia podľa tejto zmluvy dodávka štandardného softvéru a/alebo databázy (softvér/databáza, ktoré neboli vyvinuté za účelom plnenia tejto zmluvy a ktoré sú bežné šírené na trhu)

dodávateľ sa zaväzuje zabezpečiť pre objednávateľa a iných prijímateľov licenciu na použitie takéhoto softvéru/databázy vo forme, v ktorej túto licenciu poskytuje výrobca a/alebo distribútor tohto softvéru/databázy v rámci celkovej ceny predmetu plnenia uvedenej v bode 4.2 tejto zmluvy.

- 12.8. Dodávateľ sa zaväzuje, že dodaný softvér a jeho komponenty:
- neobsahuje žiadne vírusy ani iné softvérové anomálie,
  - neobsahuje zariadenia na ochranu kopírovania, čísla CPU, zábrany proti dátumovým programom alebo podobné rutiny obmedzujúce jeho používanie a prenositeľnosť,
  - obsahujú funkcionality, ktorej správanie sa v očakávaných hraničných situáciách v oblasti použitia (napr. chybné zadanie vstupných dát, použitie a výkonnosť pri väčšom počte súčasne prebiehajúcich transakcií, množstvo spracovávaných dát) bola dodávateľom testovaná,
  - spoľahlivo spĺňa funkcionality požadované objednávatelom a popísané v analýzach.
- 12.9. Dodávateľ sa zaväzuje, že predmet plnenia tejto zmluvy je poskytovaný v súlade s právnymi predpismi, normami a štandardmi platnými ku dňu nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy predovšetkým v súlade s platnou legislatívou Slovenskej republiky, štandardmi a právnymi predpismi a štandardmi, ktorými je Slovenská republika viazaná, ako aj so štandardmi pre informačné systémy verejnej správy a v súlade s metodickým pokynom na popis dátových štandardov v zmysle príslušných právnych predpisov.
- 12.10. Dodávateľ sa zaväzuje zachovávať mlčanlivosť o všetkých informáciách a dátach, s ktorými prišiel do styku a ktoré sa dozvedel pri plnení predmetu plnenia tejto zmluvy, ako aj po ukončení platnosti zmluvy. Táto povinnosť nebráni dodávateľovi použiť projekt ako referenciu.

### **Článok 13 – Ukončenie zmluvného vzťahu**

- 13.1. Zmluvné strany môžu zmluvu ukončiť dohodou, odstúpením, prípadne vypovedaním v zmysle Všeobecných podmienok zmluvy uvedených v prílohe č. 1 tejto zmluvy.

### **Článok 14 – Záverečné ustanovenia**

- 14.1. Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami. Táto zmluva sa uzatvára na dobu 24 mesiacov odo dňa jej účinnosti alebo po dobu potrebnú pre poskytovanie predmetu plnenia. Platnosť zmluvy je možné po dohode oboch zmluvných strán predĺžiť na ďalšie obdobie samostatným dodatkom uzatvoreným k tejto zmluve
- 14.2. Táto zmluva je vyhotovená v 8 vyhotoveniach, z ktorých po štyroch vyhotoveniach obdrží dodávateľ a 4 vyhotovenia objednávateľ.
- 14.3. Zmeny a doplnky tejto zmluvy môžu byť vykonané len písomnou formou podpísanou oboma zmluvnými stranami.
- 14.4. Pokiaľ by sa ktorékoľvek ustanovenie tejto zmluvy stalo neplatným, nespôsobuje to neplatnosť tejto zmluvy ako celku. Ustanovenia zmluvy, ktoré majú vzhľadom k svojej povahe pretrvať v platnosti aj po ukončení, splnení alebo odstúpení od Zmluvy (ako napr. záruky, práva vyplývajúce z reklamačných konaní, zodpovednosť za škodu, licenčné podmienky a pod.), pretrvávajú v platnosti aj po uvedenom ukončení, splnení alebo po odstúpení. V prípade, že Objednávateľ nevymáha niektoré ustanovenia zmluvy, nebude to vykladané ako vzdanie sa práva požadovať splnenie tohto alebo iného ustanovenia zmluvy.
- 14.5. Táto zmluva vrátane všetkých jej príloh predstavuje úplnú dohodu zmluvných strán o predmete plnenia tejto zmluvy. Vzťahy medzi zmluvnými stranami neupravené v tejto zmluve sa spravujú Všeobecnými podmienkami zmluvy, ktoré tvoria prílohu č. 1 tejto zmluvy.
- 14.6. Ustanovenia tejto zmluvy a jej dodatkov majú prednosť pred ustanoveniami jej príloh. Poradie dôležitosti príloh: 2B  
2A  
1  
3  
4



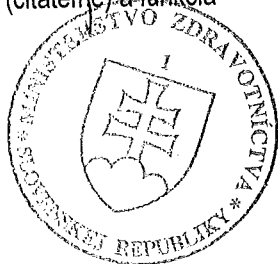
- 14.7. Rozhodným právom pre všetky právne vzťahy súvisiace s touto zmluvou je právo platné v Slovenskej republike. Práva a povinnosti, ktoré vznikli na základe tejto zmluvy, alebo v súvislosti s touto zmluvou sa riadia zákonom č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník, a tam kde to vyplýva z príslušných právnych predpisov aj zákonom č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník a zákonom č. 618/2003 Z. z. o autorských právach a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon), v ich aktuálnom znení platnom v Slovenskej republike.
- 14.8. Zmluvné strany sa dohodli o vylúčení uplatnenia ustanovení § 362, § 364 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník.
- 14.9. Zmluvné strany tejto zmluvy po jej prečítaní prehlasujú, že súhlasia s jej obsahom a prílohami, ktoré tvoria súčasť tejto zmluvy. Táto zmluva bola uzavretá podľa skutočnej a slobodne vôle účastníkov.

**Za objednávateľa**

Ministerstvo zdravotníctva SR

Autorizovaný podpis:

Meno (čitateľne) a funkcia



Dátum: 31.3.2010

Miesto: Bratislava

**Za dodávateľa**

Dodávateľ 1 - NESS Slovensko, a.s.

Autorizovaný podpis:



NESS Slovensko, a.s.  
Galvaniho Business Centrum  
Galvaniho 15/7  
621 04 Bratislava  
Slovenská republika (4)

Ing. Martin Kohút, predseda predstavenstva

Autorizovaný podpis:

Ing. Daniela Švábová, členka predstavenstva

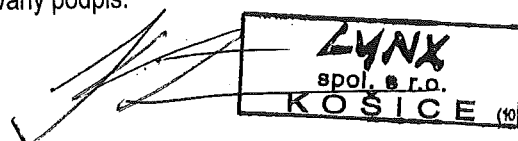
Dátum: 30/03/2010

Miesto: Bratislava

Dodávateľ 2

LYNX, spoločnosť s ručením obmedzeným Košice

Autorizovaný podpis:



Ing. Zoltán Kollár, konateľ spoločnosti

Dátum: 30/03/2010

Miesto: Bratislava